



Evasion : SAINT-MALO ET DINARD



1



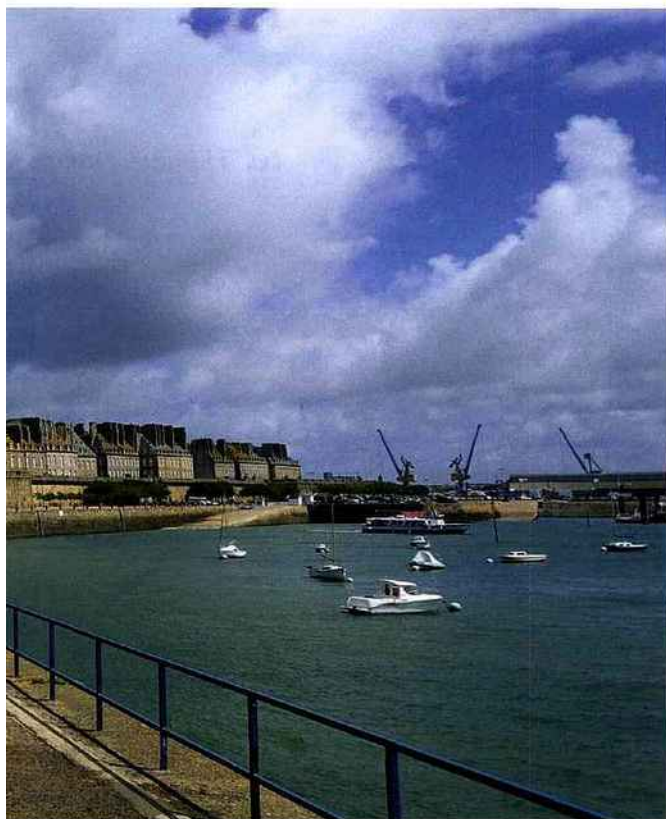
2



3

4

1 Villa Les Roches Brunes - 2 cabines de plage à Dinard - 3 Café du Coin à Saint Malo - 4 marché de Dinard



### Le Corsaire et la Lady

*Joyaux de la Côte d'Émeraude, Saint-Malo et Dinard se toisent depuis des lustres, chacune depuis son versant de l'estuaire de la Rance. À première vue, tout les sépare. Saint-Malo gonflée de testostérone avec ses remparts imprenables, ses capitaines corsaires, ses négriers de bonne conscience, ses marins du commerce cosmopolite et ses terre-neuvas à la voix qui portent haut... Dinard toute en sophistication avec ses somptueuses villas, ses cabines de plage colorées, ses élégantes fidèles depuis la Belle Époque, ses avenants couronnés de toutes les cours d'Europe et sa brillante bourgeoisie anglaise dès le XIXème siècle, celle-là même qu'un siècle plus tôt, les trois-mâts de Saint-Malo s'acharnaient à dépouiller en pourchassant ses navires marchands. Malgré toutes ces facettes divergentes, choisir entre Saint-Malo et Dinard, la Corsaire et la Lady, serait comme nier le yang pour ne reconnaître que le yin. Et vice-versa. Si différentes, les deux cités en sont devenues complémentaires et, surtout ne pas le répéter, ont chacune pris un peu de l'autre. Dinard en attirant une population de fortunés leaders dans l'économie comme le faisait Saint-Malo autrefois. Saint-Malo en inclinant ses mœurs vers un bien-vivre, gastronomique entre autres, comme on a toujours su le faire à Dinard. Le pont routier lancé entre les deux par le barrage de la Rance et son exceptionnelle usine marémotrice au début des années 60 aura donc eu davantage de vertus que la simple circulation. Et plus rapide encore, la navette maritime qui les relie depuis des temps immémoriaux malgré les antagonismes est aujourd'hui devenue une des plus charmeuses, et courtes, croisières de découverte d'un horizon maritime commun peuplé d'îlots sauvages, forts de défense, voiles multicolores, oiseaux joueurs... Allez, on embarque pour cinq incontournables de chacune de ces perles !*

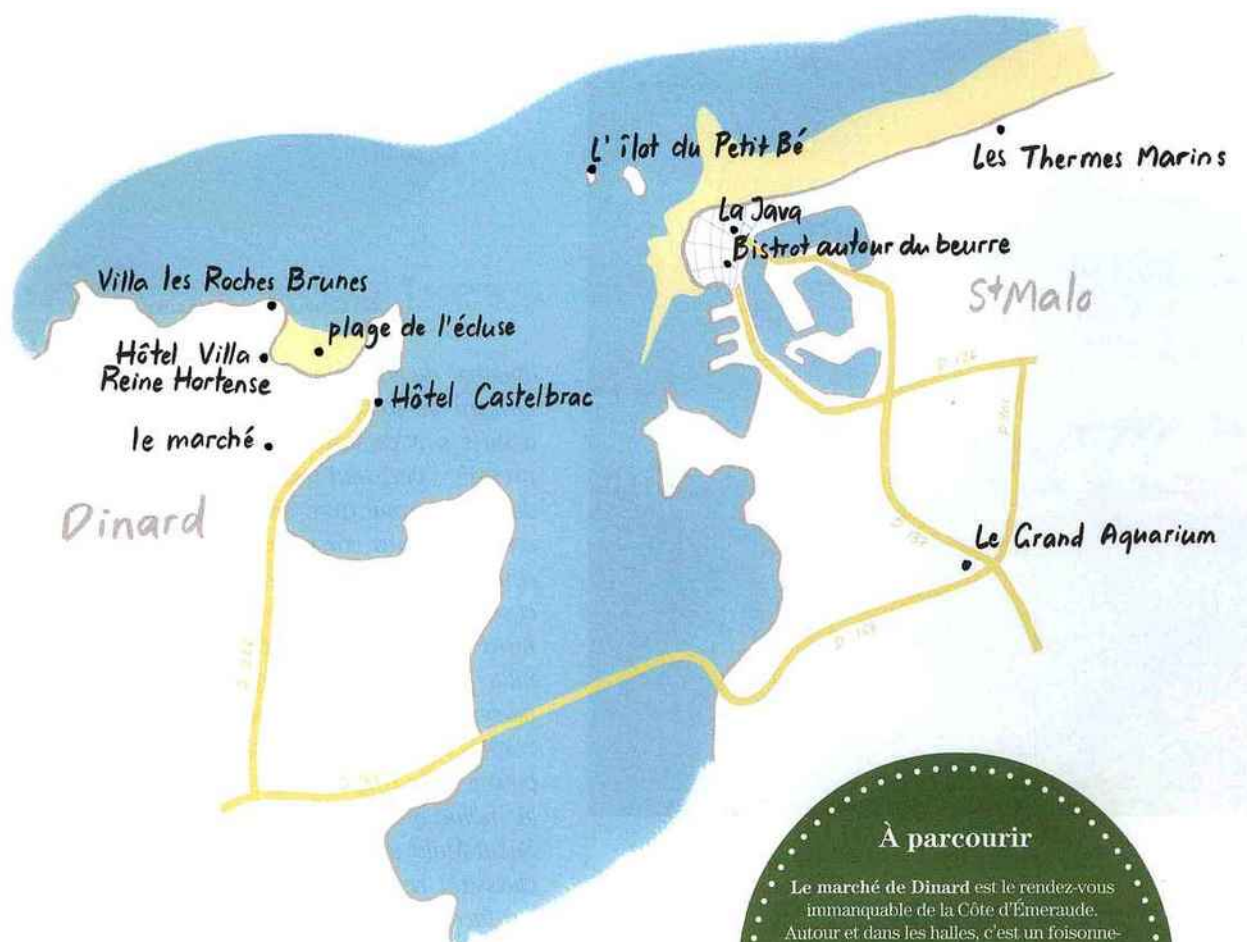
Yves Pouchard



## ÉVASION

Saint-Malo et Dinard





### À parcourir

Le marché de Dinard est le rendez-vous incontournable de la Côte d'Émeraude. Autour et dans les halles, c'est un foisonnement de couleurs et de senteurs qui attire toute l'année, avec une affluence exceptionnelle durant l'été. Il n'est pas rare alors d'y croiser des visages connus en détente, chefs d'entreprise, personnalités politiques, chanteurs ou comédiens.

Place Crôlard, les mardis, jeudis et samedis de 8h à 13h.

## DINARD

### Où séjourner ?

**L'hôtel Castelbrac** est vraiment unique. Seul 5 étoiles de la Côte d'Émeraude, il était en 1872 une simple maison à flanc de colline, transformée ensuite en château néogothique par un Anglais. Il devint propriété du Muséum d'Histoire Naturelle en 1934, sous l'impulsion du commandant Charcot. Laboratoires et aquariums y mèneront la recherche océanographique durant 70 ans. Racheté et entièrement repensé, il offre, depuis juin 2015, vingt-cinq chambres et suites et une table prestigieuse dans un décor forcément inédit.

17 avenue George V

### Où lézarder ?

Au cœur du centre-ville, **la plage de l'Écluse** est réputée depuis la deuxième moitié du XIX<sup>ème</sup> siècle. On s'y montrait en belles tenues pour profiter des premiers bains de mer. Rien ou presque n'a changé. Le sable doré et les cabines bleues et blanches ont vu arriver le casino, le Grand Hôtel, les boutiques et restaurants dans une animation permanente et un cadre exceptionnel.

Boulevard Wilson

### Où dormir ?

Authentique « folie » Belle Époque, **la Villa Reine Hortense** fut construite en 1901 par le mystérieux prince russe Nicolas Vlassov en hommage à Hortense de Beauharnais, fille de Joséphine et reine de Hollande. Aujourd'hui, les sept chambres et la suite, décorées d'époque dont la baignoire argentée d'Hortense, ont pour horizon privilégié la rade et les remparts de Saint-Malo. Élégance et bon goût résumant la maison, extérieur comme intérieur.

19 rue de la Malouine

### À découvrir

Impossible de manquer **la Villa Les Roches Brunes** qui depuis 1893 surplombe la plage de l'Écluse. De style néo Louis XIII, elle compte une vingtaine de pièces et descend jusqu'à la mer par un escalier privé. Construite pour le couturier parisien Félix Poussineau, elle a été léguée en 2007 à la ville de Dinard qui l'ouvre à la visite lors d'expositions.

1 allée des Douaniers



# SAINT-MALO

## Où prendre un verre ?

C'est dans son monde loufoque de poupées et de décors de cirque qu'invite Jean-Jacques Samoy, patron (il préfère qu'on dise « dictateur ») du bar au nom le plus long du monde : **Le Café du coin d'en bas de la rue du bout de la ville d'en face du port.** Mais on peut se contenter de La Java. Ici les tabourets de bar sont des balançoires, les manettes de bière pression des bras de poupées et pour aller aux toilettes, il faut passer par une cabine téléphonique anglaise... À l'entrée, il est précisé : « Interdit aux cons ».

*3 rue Sainte-Barbe*

## Où manger ?

La réputation du maître beurrier Jean-Yves Bordier a depuis longtemps passé les frontières de la Côte d'Émeraude. À Saint-Malo, son fief, il invite en sa boutique « fromagée » pour emporter et juste à côté au **Bistro Autour du beurre**, où se déguste une cuisine de produits de la mer et locaux de saison qui met en scène ses fameux beurres.

*7 et 9 rue de l'Orme*

## Où prendre soin de soi ?

Institution de la ville, les **Thermes Marins de Saint-Malo**, face à la mer sur la grande plage du Sillon, offrent 5000 m<sup>2</sup> de surface de soins, six piscines, quatre-vingts cabines de soins... pour remise en forme, beauté ou rééducation. C'est aussi un hôtel et une table réputés.

*100 boulevard Hébert*



## À découvrir

Construit au XVII<sup>ème</sup> siècle par Vauban, le **Fort du Petit Bé**, à côté du Grand Bé où repose Châteaubriant, tombait en ruines en 2000 quand Alain-Etienne Marcel l'a pris en charge et restauré. Quinze ans après, sa visite, à pied, à marée basse, depuis la plage de Bon Secours, est une plongée dans l'histoire. Via AirBnB, on peut y dormir sur les lits de camp des soldats ou dans les chambres des officiers.

*Île du Petit Bé*

## À visiter

**Le Grand Aquarium** mérite bien son adjectif. Conçu de manière très ludique, il permet d'apprendre en s'étonnant quel que soit l'âge. L'anneau des requins vaut à lui seul le détour. Et sur réservation, on peut même y dormir, les rêves emplis de squales tournant autour de vous en attendant un petit-déjeuner gourmand.

*Avenue du Général Patton*